

وقد ضمت الحجر حنة ومريم ولويجي وبيدو معاً . وكانت حنة عندئذ تخطط توباً . وكانت مريم وهي صبية في الخامسة عشرة وجهها الواضح تفتت لو أراه أمي في كل نائبة ، وقد أمسكت



بكتاب وأغلقته قليلاً وأما لويجي وبيدو ، وهما طفلان بين الرابعة والسادسة ، فقد كانا يمالجان رأس نمتال من الطباشير ليفصلاه عن سائر الجسد

## الشعر

لهوسباني أنطونوري تروبيا

للاستاذ م . أمين « البندق »

ورآني الطفلان فبادرا إلى لقائي ، وسألتهما أكانا من الطيبين الهادئين ؟ فكان جوابهما أن راحا - إلا أن هل جئت إليهما بالحلوى ؟ وألقيت التحيات وألقت على التحيات . ثم قالت لي حنة إن زوجها قد ذهب إلى السوق في مكان لا أعرفه غير أنهم ينتظرون عودته في نفس الليلة

لصاحبي يوسف أرض غير وسيمة ، ثيللا فيتربوذا بناحية من نواحي إيدونا ، فهو يقضى فيها من زمان الربيع أياماً ، ومن الصيف أياماً ، ويصب جهده على الزرع ، يحدو به شديد الليل أكثر مما يحدو به الحاجة

— أكنتم تقرأون ؟

— أجل

— وماذا كنت تقرأين يا مريم ؟

— كتاباً من الشعر ألفه شاعر في مدريد

— ومن هذا الشاعر ؟

— شاعر يأتي كل عام لينصب المراوح يوم عيد الثيران

— أشاعر ينصب المراوح ؟ لقد أسابك الخجل

— نعم ينصبها . وما ذلك إلا أنه مولع بمصارعة الثور

— إذن فما هو باشاعر

— بل إنه لشاعر

— وكيف علمت أنه شاعر ؟

— إنه إذ يتحدث فحديثه النظم ، وإذ يكتب لا يكتب شيئاً سوى النظم

فأخذت الكتاب الذي كان في يد مريم فقرأت فيه بعض

الآيات . ولما كان القليل بدل على الكثير فقد قلت لها :

— إنى لا أراه شاعراً ولا أرى في هذا الكتاب شعراً

— وماذا فيه إذن ؟

— فيه النظم

وقد جرى على حنة امرأة يوسف ، وهي أفضل الأزواج والأمهات شيء كالذي جرى على شخص من الشخصوس في قصة من القصص المسرحي طوى الحياة كلها وهو يمثل ، وما أحس قط أن له على التمثيل قدرة رائمة ، قل أن يكون لها شبيهه . ذلك أن حنة كانت مدى العمر شاعرة ، وهي لا تعلم ، بينا الكثيرات غيرها قد لبسن لبوس الشعر وليس بينهن وبين الشعر أوهى سبب

كان النهار قد انقصف بيوم أضوا من أيام يوناو صاف أغر حين بلغت إلى بيت صاحبي يوسف . وإذ رأني ليون كلبه وكان هو الآخر من صحبي بادر إلى يقاني وأنا ما زلت على ميمدة من الدار ، وراح يحيني بالونب والللب . ومالت شجرة من أشجار الكريز كانت تراهي على حائط البستان تستهوى بأثمارها قلوب الصغار ، فضربني على قبعتي حتى أذكر أنها هناك قد أطلت . ولما أن سمعت السلم بدالي أن سمعت قراءة ، إلا أن خطاي قد جمانها تنقطع

وكانت نم حجرة رائمة الجمال يهبط منها المايط إلى البستان على سلم صغير من الخشب ، فوفا كرمة مفوقة تلقى عليه الظلال ،

- وهل كان الشعر والنظم إلا شيئاً واحداً ؟  
 — ليس بالشئ . الواحد  
 — إنى أراك تصخر منى يا أنطون . أليس الشعر والنظم شيئاً واحداً ؟  
 — كلا . فقد يكون في الكتاب نظم ولا يكون فيه شعر . وقد يكون فيه الشعر دون النظم  
 — رويدك فما النظم إذن ؟  
 — إنى أود لو أسألك سؤالاً قبل أن أجيب . مريم كم عندها من الثياب ؟  
 — عندها من الجديد ثوبان . أحدهما أخضر لونه والآخر أزرق  
 — وأى الثوبين أنسب لها ؟  
 — الأزرق . والمنتالة الثياهة لا تنفل عن ذلك . فهى تؤثر أن تلبس الأزرق دون الأخضر  
 — إذن فاعلمى أن الشعر ليس له غير ثوبين يناسبانه . أحدهما النثر والآخر النظم . ولما كان النظم أنسب له من النثر فهو يؤثر الأول على الآخر  
 — وإذ لم يكن النظم هو الشعر ، وإنما هو الشكل الذى يناسبه أكثر مما يناسبه سواء ، فما الشعر إذن ؟  
 — وإن حنة لتطرح على هذا السؤال إذ نسمع صوتاً ضميراً ناحية السلم يهتف :  
 — حسنة لله . فالى أب ولا لى أم .  
 — فيبادر لويجى ويبيئو إلى السلم :  
 — أمه ! إنها طفلة تأكل رأس كرنبة . ألا ما أحببها !  
 — أدخلها  
 — وما هو إلا أن دخلت الحجره طفلة فى السادسة أو نحوها تنكاد أن تكون عارية ، وهى تنهت بأسنانها حقا فى رأس كرنبة فقالت حنة وهى تترج من يد الطفلة ذلك الرأس وتمضى بها نحو الحقل :  
 — لم تأكلين هذا القدر ؟  
 — فأجابتها الطفلة وعيناها نديتان بالدمع :  
 — إنى جائعة  
 — فهتفت مريم وهتفت حنة ، فى آن معاً :  
 — الله المسكينه !  
 — ثم سألتها حنة :  
 — من أين أقيمت ؟  
 — من نافلشا نيرو  
 — وأبوأك ؟  
 — ليس لى أب ولا أم . فقد ماتا من الكوليرا  
 — فهتفت حنة :  
 — أواه يا بنية !  
 — وجاءت بالدموع السواجم عينها وهى تقبل الطفلة ، دون أن تبالى بأقذار كسرتها . وقالت :  
 — ليت الله كان أخذ الضميفة حين أخذ أبويها !  
 — ألا يا بؤسى لها !  
 — وأسرعت حنة إلى المطبخ وهى تزفر الزفرات الحسرى ، فإ لبثت أن أعدت طبقاً من التبريد بأحسن ما كان عندها من الحساء . وجاءت تسمى به إلى الطفلة ، ومعه قطعة من اللحم ضخمة ، رعتقود من العنب .  
 — ثم انطلقت ، والطاعة مقبلة على الطعام ، فراحت تبحث عن رداء وقياب أخرى كانت مريم وهى فى سن الثامنة قد كفت عن لبسها وهى لم تزل جديدة ، وما ذاك إلا أنها كانت ضيقة .  
 — فلما فرغت اليتيمة من طعامها فصلت لها وجهها وبدلت لها أطاهاها بتلك الثياب ثم شيعتها بالدعابة والرفق الجميل العذب وعادت تصل ما انقطع فهتفت :  
 — لنتأنف حديثنا . ما الشعر ؟  
 — فأجبتها :  
 — الشعر هو هذى الدموع التى لا تزال تندى بها عيناك ، وهذى الزفرات التى تصاعد الآن من صدرك ، وكل ما يخرج فى قلبك هذه الساءة  
 — فقالت :  
 — آه !  
 — نطقت بها همساً ، وقد بدأت تدرك شيئاً مما كنت أحاول أن أشرحه

# رسالة

ظهرت الطبعة الثانية للرحلات الأولى

لصاحب العزة الدكتور عبد الوهاب عزازم بك  
سفير مصر في باكستان

ثمان هذا المجلد ثلاثون قرشا عدا أجرة البريد \* وهو يطلب من مجلة الرسالة ومن المكتبات الشهيرة

## سكك حديد الحكومة المصرية

صرف تذكار مشتركة الى الوجه القبلي بأجور مخفضة للسفر بها  
بالسكك الحديدية والمبيت في عربات النوم والاقامة في الفنادق

يتشرف المدير العام باعلان الجمهور أنه بموجب اتفاق مع شركة فنادق الوجه القبلي والفنادق  
الأخرى وشركة عربات النوم قد تقرر إعادة صرف التذاكر المشتركة بمعرفة مصلحة السكك الحديدية  
للحكومة المصرية ابتداء من ١٥ أكتوبر سنة ١٩٥٠ لغاية ٣٠ أبريل سنة ١٩٥١ بأجور مخفضة  
للسفر بالسكك الحديدية والمبيت في عربات النوم للدرجة الأولى فقط والاقامة في الفنادق  
والرجاء الاطلاع على الاعلان المروض بالمحطات